



بنك الخليج المتحد  
United Gulf Bank B.S.C.

القائمة الموحدة للدخل  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

٢٠١٥ ألف دولار أمريكي	٢٠١٤ ألف دولار أمريكي
<b>العمليات المستمرة</b>	
دخل الفوائد	٥٦,٣٤٨
دخل الإستثمار - صافي	٧,٦٦٢
رسوم وعمولات - صافي	٦٤,٠١٠
مكاسب (خسائر) تحويل العملات الأجنبية - صافي	٣١,٧١٣
حصة البنك من نتائج الشركات الزميلة - صافي	٣,٢٥٧
<b>مجموع الدخل</b>	٤٥,٨٥٠
مصروفات الفوائد	١٤٤,٨٣٠
الدخل التشغيلي قبل المصروفات والمخصصات	٩٣,٢٥٦
رواتب ومزايا	(٤٩,٥٤٠)
مصروفات عامة وإدارية	(٣١,٨٢٩)
<b>الدخل التشغيلي قبل المخصصات والضريبة</b>	١١,٨٨٧
خسارة إضمحلال من إستثمارات	(٣,١٥٣)
مخصص للقروض والموجودات الأخرى المشكوك في تحصيلها - صافي	(٩,٦١٧)
اضمحلال الشهرة	-
الضرائب - صافي	٦,٣٣٧
<b>صافي الربح للسنة من العمليات المستمرة</b>	٥,٧٥٤

<b>العمليات الموقوفة</b>	
صافي الخسارة من العمليات الموقوفة	(٢,٥٥٤)
<b>صافي الربح للسنة</b>	٣,٢٠٠
<b>صافي الخسارة العائدة إلى حقوق غير مسيطرة</b>	(٨,٠١٩)
<b>صافي الربح العائد إلى مساهمي الشركة الأم</b>	١١,٢١٩

<b>صافي (الخسارة) الربح العائد إلى:</b>	
<b>حقوق غير مسيطرة</b>	
- من العمليات المستمرة	(٧,٠٢٨)
- من العمليات الموقوفة	(٩٩١)
	(٨,٠١٩)

<b>مساهمي الشركة الأم</b>	
- من العمليات المستمرة	١٢,٧٨٢
- من العمليات الموقوفة	(١,٥٦٣)
	١١,٢١٩

<b>العائد للسهم</b>	
النصيب الأساسي والمخفض للسهم في الأرباح العائد إلى مساهمي الشركة الأم (سنتات أمريكية)	١,٣٨
النصيب الأساسي والمخفض للسهم في الأرباح من العمليات المستمرة العائد إلى مساهمي الشركة الأم (سنتات أمريكية)	١,٥٧

القائمة الموحدة للتدفقات النقدية  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

٢٠١٥ ألف دولار أمريكي	٢٠١٤ ألف دولار أمريكي
<b>صافي النقد المستخدم في الأنشطة التشغيلية</b>	(١٣٦,٩٦٣)
<b>صافي النقد (المستخدم في) من الأنشطة الإستثمارية</b>	(٧,٥٣٥)
<b>صافي النقد (المستخدم في) من الأنشطة التمويلية</b>	(٢٨,٣٣٩)
تعديلات تحويل عملات أجنبية	(٢٤,٤٨٧)
تغيرات في حقوق غير مسيطرة	(١٣٥)
<b>صافي التغيرات في النقد وما في حكمه</b>	(١٩٧,٤٥٩)
النقد وما في حكمه في ١ يناير	٤١٨,٤١٦
<b>النقد وما في حكمه في ٣١ ديسمبر</b>	٢٢٠,٩٥٧

القائمة الموحدة للمركز المالي  
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

٢٠١٥ ألف دولار أمريكي	٢٠١٤ ألف دولار أمريكي
<b>الموجودات</b>	
ودائع لدى بنوك وتحت الطلب	١٧٦,٧٩٣
إيداعات لدى البنوك	٥٧,٠٢٦
إستثمارات مدرجة بالقيمة العادلة ضمن قائمة الدخل	٥٠,٦٦١
إستثمارات محتفظ بها لغرض غير المتاجرة	٢٨٥,٠٠٣
قروض وذمم مدينة	١,٠٣٢,٠٩٨
موجودات أخرى	١١٩,٦٨٦
إستثمارات في شركات زميلة	٨٥٣,٩٨٤
إستثمارات عقارية	٤٦,٢٢٢
ممتلكات ومعدات	٤١,٦٩٤
شهرة	٥٢,٣٢١
مجموعة موجودات مهيئة للإستبعاد مصنفة كمحتفظ بها لغرض البيع	١,٠٢٨
<b>مجموع الموجودات</b>	٢,٧١٦,٥١٦

<b>المطلوبات والحقوق</b>	
<b>المطلوبات</b>	
مبالغ مستحقة لبنوك ومؤسسات مالية أخرى	٨٣٨,١٦٠
ودائع العملاء	٤٦٢,٠٨٦
قروض مستحقة الدفع	٧١٤,٥٦٨
دين ثانوي	١٤٣,٣٧٠
مطلوبات أخرى	٥٤,٩٩٩
مطلوبات متعلقة بمجموعة موجودات مهيئة للإستبعاد مصنفة كمحتفظ بها لغرض البيع	١٦٦
<b>مجموع المطلوبات</b>	٢,٢١٣,٢٤٩

<b>الحقوق</b>	
رأس المال	٢٠٨,٦٥١
أسهم خزانة	(١٨,١٣١)
علاوة إصدار أسهم	١١,٤٥٩
احتياطي قانوني	٩٩,٨٨٨
احتياطي عام	٨٠,٣٧٣
احتياطي أسهم خزانة	١٤,٢٤٨
احتياطي القيمة العادلة	(٤٨,١٥٩)
احتياطي تحويل عملات أجنبية	(٣٤,٨٩٠)
أرباح مبقاة	٨٠,٤٩٧
رأس المال والاحتياطيات العائدة إلى مساهمي الشركة الأم	٣٩٣,٩٣٦
حقوق غير مسيطرة في الحقوق	١٠٩,٣٣١
مجموع الحقوق	٥٠٣,٢٦٧
<b>مجموع المطلوبات والحقوق</b>	٢,٧١٦,٥١٦

القائمة الموحدة للدخل الشامل  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

٢٠١٥ ألف دولار أمريكي	٢٠١٤ ألف دولار أمريكي
<b>صافي الربح للسنة</b>	٣,٢٠٠

<b>(الخسارة) الدخل الشامل الآخر الذي سيعاد تصنيفه إلى الربح أو الخسارة في السنوات اللاحقة:</b>	
احتياطي تحويل العملات الأجنبية	(٢٥,٣٧٤)
احتياطي القيمة العادلة	(٤,٠٤٦)
محول إلى القائمة الموحدة للدخل عند الإستبعاد	(١٩,٦٢٨)
حصة البنك من (خسارة) دخل شامل آخر في الشركات الزميلة - صافي	(٣٢,٤٩٧)
تحويلات التدفقات النقدية	٣٧٩
<b>(الخسارة) الدخل الشامل الآخر الذي سيعاد تصنيفه إلى الربح أو الخسارة في السنوات اللاحقة</b>	(٨١,٢٦٦)
<b>مجموع (الخسارة) الدخل الشامل</b>	(٧٨,٠٦٦)

<b>مجموع (الخسارة) الدخل الشامل العائد إلى:</b>	
- مساهمي الشركة الأم	(٦٨,٩٦٦)
- حقوق غير مسيطرة	(٩,١٠٠)
	(٧٨,٠٦٦)

القائمة الموحدة للتغيرات في الحقوق  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

الرصيد في ١ يناير ٢٠١٥	رأس المال ألف	أسهم	علاوة إصدار	احتياطي	احتياطي	احتياطي	احتياطي	احتياطي	احتياطي	المجموع
٢٠٨,٦٥١	ألف	ألف	ألف	ألف	ألف	ألف	ألف	ألف	ألف	مجموع
الربح (الخسارة) للسنة	٢٠٨,٦٥١	(١٨,١٣١)	١١,٤٥٩	٩٨,٧٦٦	٧٩,٢٥١	١٤,٢٤٨	٧,٥٢٩	١١,٢١٩	١١,٢١٩	٢٢٠,٩٥٧
خسارة شاملة أخرى	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
مجموع (الخسارة) الدخل الشامل للسنة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
تحويلات خلال السنة	-	-	-	١,١٢٢	١,١٢٢	-	-	-	-	-
تغيرات أخرى في حقوق غير مسيطرة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥</b>	٢٠٨,٦٥١	(١٨,١٣١)	١١,٤٥٩	٩٩,٨٨٨	٨٠,٣٧٣	١٤,٢٤٨	(٤٨,١٥٩)	(٣٤,٨٩٠)	٨٠,٤٩٧	٣٩٣,٩٣٦
الرصيد في ١ يناير ٢٠١٤	٢٠٨,٦٥١	(١٨,١٣١)	١١,٤٥٩	٩٦,٨٨٢	٧٧,٣٦٧	١٤,٢٤٨	(١٧,٢١٣)	٦,٦٨٦	٥٦,٤٥١	٢٣٦,٣٠٠
الربح (الخسارة) للسنة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
دخل (خسارة) شاملة أخرى	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
مجموع الدخل (الخسارة) الشاملة للسنة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
تحويلات خلال السنة	-	-	-	١,٨٨٤	١,٨٨٤	-	-	-	-	-
تغيرات أخرى في حقوق غير مسيطرة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤</b>	٢٠٨,٦٥١	(١٨,١٣١)	١١,٤٥٩	٩٨,٧٦٦	٧٩,٢٥١	١٤,٢٤٨	٧,٥٢٩	(١٠,٤٠٣)	٧١,٥٢٢	٢٢٠,٩٥٧

استخرجت القائمة الموحدة للمركز المالي والقائمة الموحدة للدخل والقائمة الموحدة للتدفقات النقدية والقائمة الموحدة للتغيرات في الحقوق والقائمة الموحدة للدخل الشامل المبينة أعلاه من القوائم المالية الموحدة لبنك الخليج المتحد ش.م.ب. للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ والتي تمت الموافقة عليها من قبل مجلس الإدارة في ٢٨ فبراير ٢٠١٦ وتم إصدار رأياً غير متحفظ من قبل ارنست ويونغ - مملكة البحرين

حسين لالاني

الرئيس التنفيذي بالإتابة

فيصل العيار

نائب رئيس مجلس الإدارة

مسعود حيات

رئيس مجلس الإدارة

الشركات التابعة الرئيسية

KAMCO B.C. Logo	FIMBANK	الخليج المتحد للخدمات المالية شمال إفريقيا United Gulf Financial Services North Africa

الشركات الزميلة الرئيسية

BURGAN BANK	Manulife Investment Company	NORTH STAR	شركة العقارات المتحدة United Real Estate Company